

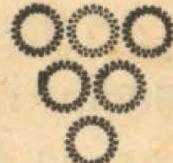
26/6 16

Aabybro *Tun har en*

# Det stjaalne Navn!

Skuespil i 3 Akter, 50 Afdl.

Af Nordisk Films Compagni.



Iscenesat af  
Alexander Christian.



A/S »FOTORAMA«

af Pihen, saavel som dens Plakat- og Programtehet  
o. a. lign. Materiale, med absolut Enerst.  
Ved Misbrug vil der blive nedlagt Forbud og Erstatnings-  
krav gjort gældende mod Vedkommende.

## Le nom volé.

### Personnages:

Lord Chester de Chester-Court.....M. Philip Bech.  
Fred Burnett, son fils.....M. Hugo Bruun  
Henry Milton, contremaître dans une carrière.M. Knud Rassow  
Mrs Milton.....Mlle Anna Hinding  
Lady Mabel Hamilton.....Mlle Gyda Aller.

Le fils de Lord Chester de Chester Court, Fred Burnett, mène une vie insouciante et dissipée, et ses dettes s'accumulent de plus en plus. Un jour il reçoit la visite d'un usurier qui réclame avec une dureté inflexible son argent. Comme Fred Burnett avoue qu'il est hors d'état de lui payer l'argent, l'usurier s'adresse à Lord Burnett, qui cependant retire le billet. Mais aussitôt que l'usurier est allé il fait appeler son fils pour lui demander une explication, car le billet est faux.

Dans ses colères il déshérite son fils et lui défend sa porte.

Quelques jours plus tard Fred Burnett s'embarque à bord d'un navire pour le Mexique.

Dix-huit ans sont écoulés. Dans la petite ville de Princess-town Fred Burnett a trouvé une place de chef d'équipe dans une carrière, mais un jour il est atteint de fièvre climatérique. Le contremaître de la carrière, Henry Milton, qui est le seul des ouvriers que fréquente Fred Burnett, a pitié de lui et lui propose de rentrer à sa maison afin que sa femme puisse lui donner tous les soins nécessaires. La femme de Milton, Maggie prend volontiers soin de Fred Burnett, qui lui est reconnaissant de sa bonté, et Maggie, qui est habitué à un traitement grossier et brutal de la part de son mari, prend en affection Fred Burnett à cause de ses manières gracieuses et de sa courtoisie envers elle.

Pendant qu'il séjourne chez les Milton Fred Burnett lit dans un journal que Lord Chester de Chester-Court, qui a chassé de chez lui,

## 2) Le nom volé.

Il y a dix-huit ans environ, son fils unique Fred Burnett, a promis une grande récompense à quiconque donnera des renseignements pouvant amener la découverte de sa résidence actuelle.

Fred Burnett écrit de suite un télégramme à son père, lui demandant de lui envoyer de l'argent afin qu'il puisse partir immédiatement - et demande à Milton de lui faire le service d'envoyer le télégramme.

Le lendemain matin l'état de Fred Burnett s'est aggravé et on fait venir un médecin qui constate de suite qu'il lui reste tout au plus trois jours à vivre. En même temps un télégramme arrive de Lord Chester qui annonce à son fils qu'il a envoyé l'argent nécessaire pour le voyage par mandat télégraphique, et lui demande de venir le plus tôt possible. Milton qui a reçu le télégramme touche l'argent et décide de partir à la place de Fred Burnett pour entrer en possession des droits de l'héritier de Chester-Court, Fred Burnett. Il est de son âge et lui ressemble assez. C'est son intention de partir de suite pour l'Angleterre et se faire passer pour Fred Burnett. Il met sa femme au fait de son projet, mais elle s'indigne beaucoup de sa vilénie. Milton la menace cependant de partir sans elle avec le petit, si elle touche un seul mot de son projet et elle est obligée de lui obéir. Quelques jours plus tard ils sont en route pour l'Angleterre.

Contre tout ce qu'on pouvait humainement prévoir Fred Burnett retourne à la vie et s'étonne de ce qu'on l'a laissé seul à la maison. Il se demande où sont Milton et Maggie? Il fait chercher le médecin qui lui raconte que les Milton sont partis.. Aussitôt que Fred Burnett est désalité il se rend à l'auberge où il apprend que Maggie et Milton sont partis pour Chester-Court. Fred Burnett qui après sa maladie est sans ressources,

### 3) Le nom volé.

s'engage avec un vapeur partant pour l'Angleterre.

Au bout de dix-huit ans Fred Burnett remet les pieds sur la terre natale et il se rend de suite à Chester-Court, où Lord Chester qui ne soupçonne pas la tromperie de Milton, célèbre le retour de son fils par une grande fête. Milton qui est flatté de la sensation qu'il a créée, a éveillé la jalouse de Maggie en faisant la cour à une des jeunes dames qui assistent à la fête. Maggie le surprend quand-même au parc en tête à tête avec elle.

Sans hésiter elle avoue à Lord Chester la tromperie, dont elle s'est rendue coupable bien malgré elle et obtient son pardon.

Quand Fred Burnett arrive à Chester-Court Milton s'épouvante de l'apparition de lui, qu'il avait cru mort. Une scène grave a lieu entre les deux hommes sur la planche de bateau. Dans ses colères d'être dévoilé Milton se jette sur Fred Burnett pour le rendre hors d'état de nuire, mais Fred Burnett prend facilement le dessus et Milton tombe dans l'eau où il se noie.

Quelques heures après les domestiques trouvent le corps et le portent à la lueur des torches au château.

Plus tard Maggie se marie avec l'héritier légitime de Lord Chester et devient ainsi maîtresse de Chester-Court.



## HOVEDPERSONERNE:

*Lord Chester til Chester-Court* .... Hr. Philip Bach.  
*Fred Burnett, hans Søn* ..... Hr. Hugo Bruun.  
*Henry Milton, Formand i et Stenbrud*  
    Hr. Knud Rassow.  
*Mrs. Milton* ..... Frk. Alma Hindring.  
*Lady Mabel Hamilton* ..... Frk. Gyda Aller.

Der er over „Det stjaalne Navn“ den rette Stemning af Folkeskuespil, saaledes som Traditionen har slaaet det fast og Generationer frydet sig over igennem Tiderne! Derfor bliver Filmen en Sukces, og derfor samler Interessen sig i stigende Grad om Handlingen og dens Hovedpersoner!

En afvekslende Handling, ypperligt tegnede Personer og brillant valgt Stof — bedre Ros kan vel neppe siges om en Folke-Film!

Hovedrollerne udføres alle med virkelig Kunst, og over Iscenesættelsen er der netop den Fantasi og Rutine, som skal til for at naa op paa det fuldendte kunstneriske Niveau!

## AFDELINGERNE:

1. Fred Burnett i sit Hjem.
2. Aagerkarlen!
3. Vekslens Forfalldsdag.
4. „Saa maa jeg henvende mig til Deres Fader!“
5. Indfriet!
6. Fader og Søn.
7. Jaget bort fra sit Hjem.
8. 18 Aar senere.
9. I Meksiko.
10. Fred Burnett har Plads ved et Stenbrud.
11. Angrebet af Klimatfeber.
12. Vennen, Henry Milton.
13. Paa Sygelejet.
14. Den sensationelle Avisartikel.
15. „Ja, det er mig!“
16. Fru Milton føler sig tiltrukken af Fred Burnetts venlige Væsen.
17. Milton telegraferer efter Pengene.
18. Gamle Lord Chesters Brev.
19. Lægens Dom!
20. En glimrende Idé.
21. „Hvis du røber mig, rejser jeg alene!“
22. Afskedsgildet paa Kroen.
23. „Husker du ikke paa, at Fred et dødssyg?“
24. Åfrejsen.
25. Alene!
26. Paa Vej til Europa.
27. Fred Burnett atter rask.
28. Overfor den brutale Virkelighed.
29. Hyre ombord.
30. I England.
31. Milton aflægger Lorden det første Besøg.
32. „Hvorfor har du ikke taget din Kone og din Søn med?“
33. Det første Forskud.
34. Præsentationen.
35. „Nu tilhører alt dette os.“
36. Festen til Ære for den falske Fred Burnet.
37. Atter i England.
38. Udenfor Slottet.
39. Lidt Koketteri.
40. Mrs. Milton forlader krænket Festen.
41. Gensynet.
42. Tilstaaelsen.
43. Milton savner sin Kone.
44. Ansigt til Ansigt!
45. Kampen!
46. Druknet!
47. Gamle Lord Chester faar Sandheden at vide.
48. Ligfærdene i Slottets Have.
49. Tilgivelsen!
50. Kærlighedens første Vaartegn . . .



„Husker du ikke paa den dødssyge Mand?“

Fred Burnett, der er en Søn af Lord Chester til Chester-Court, fører et letsindigt og udskejende Liv, som Dag for Dag har bragt ham dybere i Gæld. En Dag modtager han Besøg af en af sine Forbindelser, en Aagerkarl, der med ubønhørlig Strengthed kræver sine Penge. Da Fred Burnett erklærer sig ude af Stand til at betale, henvender Aagerkarlen sig til Faderen, hvis Navn staar bag paa Vekslen. Lord Chester indfrier ogsaa Vekslen, men da Pengeudlaaneren har fjernet sig, lader han Sønnen kalde op til sig. Vekslen er nemlig falsk.

Udfaldet af Samtalen mellem Fader og Søn bliver, at den ærekaere Lord Chester forstøder sin Søn og forbryder ham oftere at træde over Hjemmets Tærskel. — Nogle Dage senere gaar Fred Burnett ombord paa et Skib, der skal føre ham til Meksiko, og først 18 Aar senere træffer vi ham paany. Det er i den lille By Princesstown, hvor han har faaet Plads som Opsynsmand ved et Stenbrud. Klimatfeberen raser netop paa denne Tid i den lille By, og Fred Burnett bliver et af dens Ofre. En af Værkførerne, Henry Milton, der er Fred Burnetts eneste Omgangsfælle blandt Stenbrudets Folk, træffer ham i hans hjælpeløse Tilstand og overtaler ham til at tage med ham hjem, hvor han bedre vil kunne faa den Pleje, han traenger til. Henry Milton's Hustru tager sig fra nu af med Omhu af Fred Burnett, der ikke ved, hvorledes han skal vise hende



En opofrende Sygeplejerske.

Taknemmelighed. Men Maggie, der fra Mandens Side til daglig er vant til raa og brutal Behandling, føler sig oplivet ved Selskabet med Fred Burnett, i hvem hun bliver indtaget paa Grund af hans ridderlige og dannede Væsen.

Medens Fred Burnett opholder sig i Miltons Hjem, viser man ham en Dag en Avisnotits, hvori det meddeles, at Lord Chester har udlovet store Dusører for enhver Oplysning, der kan lede til at konstatere hans nuværende Opholdssted. Fred Burnett skriver et Telegram til sin Fader og beder Milton besørge det. I Telegrammet anmelder han Faderen om at sende Rejsepenge.

I de kommende Dage forværret Fred Burnetts Tilstand sig kendeligt, og Lægen, der er blevet tilkaldt, giver ikke meget Haab. Imidlertid indløber Telegram fra Lord Chester, der udtrykker sin Længsel efter at gense Sønnen og meddeler, at de nødvendige Rejsepenge allerede er afsendt telegrafisk. Henry Milton, der har modtaget Telegrammet og hæver Penge, fatter nu en Plan til at sætte sig i Besiddelse af de Rettigheder, der tilkommer Fred Burnett — som Arving til Chester-Court. Milton er jævnaldrende med Fred Burnett og ligner ham en Del, og det er nu hans Tanke at rejse til Chester-Court og udgive sig for Fred Burnett. Han indvier Hustruen i sit Forehavende. Uvilkaarlig viger hun tilbage for en saa oprørende Gemenhed, men ved Trusler om at rejse alene



Afskedsgildet paa Kroen.

med deres Barn bevæger han hende til at følge med, og nogle Dage efter er de paa Vej til England.

Men med Fred Burnett sker der et Mirakel. Da Lægen sidste Gang har tilset den febersyge, har han erklæret ham for et sikkert Dødens Bytte, og nu haender det mod al menneskelig Forventning, at Fred Burnett vender tilbage til Livet. Han undrer sig over, at han er bleven ladt ene tilbage. Hvor er Milton? Hvor er Maggie? Det lykkes ham at faa Bud efter Lægen, der fortæller ham, at hans Værtsfolk er rejst. Da han atter er oven Senge, begiver han sig hen til Kroen, hvor han erfarer, at Maggie og Milton er taget til Chester-Court. Fred Burnett, der efter sin Sygdom er ganske blottet for Subsistensmidler, maa for at komme tilbage til sit Hjem tage Hyre ombord paa en Damper der sejler til England.

Nogle Uger senere betræder han atter — efter 18 Aars Fraværelse — sit Fædrelands Jord. Han begiver sig ufortøvet til Chester-Court, hvor Lord Chester, der ikke har opdaget Henry Miltions Bedrageri, netop fejrer sin Sons Tilbagekomst med en stor Fest. Milton, der ikke kan taale al den Smiger, han er Genstand for, har vækt Maggies Skinsyge ved temmelig aabenlyst at gøre Kur til en af Selskabets Damer, med hvem Maggie endog overrasker ham i en øm tête à tête i Parken. Uden Betænkning tilstaar hun nu for Lord Chester det



„Jeg vil tale med ham om Artiklen.“



Den sidste Kamp for Pengene!



### Tilgivelsen.

Bedrageri, hun meget mod sin Vilje har gjort sig skyldig i, og opnaar hans Tilgivelse.

Henry Milton bliver ikke lidet opskrämt, da han pludselig ser Fred Burnett, hvem han troede død, dukke op paa Chester-Court. Paa en Baadebro kommer det til et heftigt Op-gør mellem de to Mænd med det Resultat, at Milton kaster sig over den anden for at uskadeliggøre sin Modstander. Brydekampen faar imidlertid et andet Udfald end det, Milton har tænkt sig. I Kampens Hede tumler han ud over Broens Rand og omkommer i Søens mudrede Vand.

Nogle Timer senere finder Slottets Tjenere hans Lig og bærer det ved Fakkelskin gennem Parken.

Men Maggie bliver dog Frue paa Chester-Court, thi kort efter fører den retmæssige Arving til Lord Chesters Godser hende til Altret som sin Brud.



# THE STOLEN NAME



*Nordisk Three Part Drama.*

THE NORDISK FILM HIRE SERVICE,  
Nordisk Films Co., Ltd.  
166-170 WARDOUR STREET, LONDON, W.

Telephone—Gerrard 6172.

Telegrams—Norfilcom, Ox London.



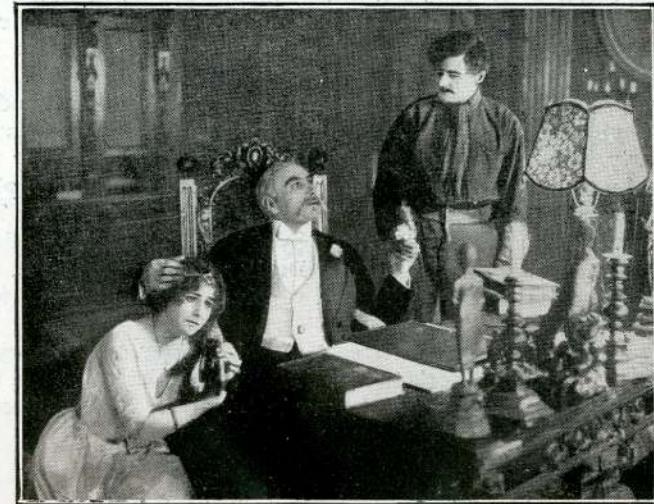
## "The Stolen Name"

NORDISK THREE-PART DRAMA.

**L**F you can't pay I shall see your father about it," is the moneylender's threat to Dudley Burnett, and he is as good as his word, for he goes straight to Lord Chester with his claim. The money is paid, but the fact is revealed that Dudley has forged his father's signature to the bill, and for this he is ordered out of the house.

Some days later Dudley sails for Mexico, where he hopes to build up his lost character. For eighteen years he labours, and at the end of this time he is working in the quarry at Princetown, where he has made only one friend, the foreman of the workings, Milton. One day he is plodding wearily homeward after the day's work, obviously in the grip of some serious ailment, when he meets Milton. "Come home with me. Mrs. Milton will be delighted to look after you," says the foreman, on diagnosing the ailment as yellow fever, and gladly Dudley accepts this generous offer.

One day, whilst in his bed, Dudley is listening to Mrs. Milton, a charming little lady badly treated by her husband, for whom he has conceived a strong liking. She is reading the newspaper to him. Suddenly his eye catches an advertisement asking him to return home, and appearing in the name of his father, Lord Chester. Telling Mrs. Milton his real identity, Dudley asks her to cable home for him. When her husband returns she tells him of the advertisement and Dudley's request, asking him to send off the wire, and he promises to do so.



This is the message he sends : "Send money. I will return immediately. Dudley." The money arrives in due course, and then it is that Milton tells his wife of his intention to leave Dudley, who is supposed to be dying fast, alone in the house whilst they sail for England and impersonate the missing heir to the peerage. "If you disclose my intentions I shall leave you and take the child with me," says Milton when his wife protests against this villainy.

Arrived safely in England, Milton leaves his wife and child in London and calls on Lord Chester. The reception he gets



is somewhat cool, for the enormous change the father sees in his son is by no means a change for the better. But Dudley has recovered, learned of the plot and worked his way across the Atlantic on a steamer. The deception is not to last for long.

Footsore and weary, Dudley arrives in the neighbourhood of his boyhood's home on the evening that Lord Chester is giving a party in honour of his son's return. In the garden by the lake he sees Mrs. Milton, who tells him of the infamous plot, and promises to clear the matter up by a confession. The pair are seen talking together by Milton himself. With a revolver in his hand he attacks Dudley, but is worsted in the struggle. A shot from his own revolver settles him and into the lake he falls.

Then Mrs. Milton confesses to Lord Chester and Dudley is reinstated in his father's home. And as the picture closes, the love that Dudley has long borne in secret for Mrs. Milton is openly declared.

Code : Stolen. Posters : 12 and 6 sheet.



Emil Kristensen, Nørregade 30.

# Det stjaalne Navn.

Skuespil i 3 Akter.

PERSONERNE:

Lord Chester til Chester-Court . . .	Hr. Philip Bech.
Fred Burnett, hans Søn . . .	Hr. Hugo Bruun.
Henry Milton, Formand i et Stenbrud	Hr. Knud Rassow.
Mrs. Milton . . . . .	Frk. Alma Hinding.
Lady Mabel Hamilton . . . . .	Frk. Gyda Aller.

Fred Burnett, der er en Søn af Lord Chester til Chester-Court, fører et letsindigt og udskejende Liv, som Dag for Dag har bragt ham dybere i Gæld. En Dag modtager han Besøg af en af sine Forbindelser, en Aagerkarl, der med ubønhørlig Strenghed kræver sine Penge. Da Fred Burnett erklærer sig ude af Stand til at betale, henvender Aagerkarlen sig til Faderen, hvis Navn staar bag paa Vekslen. Lord Chester indfrier ogsaa Vekslen, men da Pengeudlaaneren har fjernet sig, lader han Sønnen kalde op til Sig. Vekslen er nemlig falsk.

Udfaldet af Samtalen mellem Fader og Søn bliver, at den ærekære Lord Chester forstøder sin Søn og forbyder ham oftere at træde over Hjemmets Tærskel. — Nogle Dage senere gaar Fred Burnett ombord paa et Skib, der skal føre ham til Meksiko, og først 18 Aar senere træffer vi ham paany. Det er i den lille By Princesstown, hvor han har faaet Plads som Opsynsmann ved et Stenbrud. Klimatfeberen raser netop paa denne Tid i den lille By, og Fred Burnett bliver et af dens Ofre. En af Værkførerne, Henry Milton, der er Fred Burnetts eneste Omgangsfælle blandt Stenbrudets Folk, træffer ham i hans hjælpeløse Tilstand og overtaler ham til at tage med sig hjem, hvor han bedre vil kunne faa den Pleje, han trænger til. Henry Milton's Hustru tager sig fra nu af med Omhu af Fred Burnett, der ikke ved, hvorledes han skal vise hende Taknemmelighed. Men Maggie, der fra Mandens Side til daglig er vant til raa og brutal Behandling, føler sig oplivet ved Selskabet med Fred Burnett, i hvem hun bliver indtaget paa Grund af hans ridderlige og dannede Væsen.

Medens Fred Burnett opholder sig i Miltons Hjem, viser man ham en Dag en Avisnotits, hvori det meddeles, at Lord Chester har udlovet store Dusører for enhver Oplysning, der kan lede til at konstatere hans nuværende Opholdsted. Fred Burnett skriver

et Telegram til sin Fader og beder Milton besørge det. I Telegrammet anmoder han Faderen om at sende Rejsepenge.

I de kommende Dage forværer Fred Burnetts Tilstand sig kendeligt, og Lægen, der er blevet tilkaldt, giver ikke meget Haab. Imidlertid indløber Telegram fra Lord Chester, der udtrykker sin Længsel efter at gense Sønnen og meddeler, at de nødvendige Rejsepenge allerede er afsendt telegrafisk. Henry Milton, der har modtaget Telegrammet og hæver Pengene, fatter nu en Plan til at sætte sig i Besiddelse af de Rettigheder, der tilkommer Fred Burnett — som Arving til Chester-Court. Milton er jævnaldrende med Fred Burnett og ligner ham en Del, og det er nu hans Tanke at rejse til Chester-Court og udgive sig for Fred Burnett. Han indvier Hustruen i sit Forehavende. Uvilkaarligt viger hun tilbage for en saa oprørende Gemenhed, men ved Trusler om at rejse alene med deres Barn, bevæger han hende til at følge med, og nogle Dage efter er de paa Vej til England.

Men med Fred Burnett sker der et Mirakel. Da Lægen sidste Gang har tilset den febersyge, har han erklæret ham for et sikker Dødens Bytte, og nu hænder det mod al menneskelig Forventning, at Fred Burnett vender tilbage til Livet. Han underer sig over, at han er blevet ladet ene tilbage. Hvor er Milton? Hvor er Maggie? Det lykkes ham at faa Bud efter Lægen, der fortæller ham, at hans Værtsfolk er rejst. Da han efter er oven Senge, begiver han sig hen til Kroen, hvor han erfarer, at Maggie og Milton er taget til Chester-Court. Fred Burnett, der efter sin Sygdom er ganske blottet for Subsistensmidler, maa for at komme tilbage til sit Hjem tage Hyre ombord paa en Damper, der sejler til England.

Nogle Uger senere betræder han atter — efter 18 Aars Fra-værelse — sit Fædrelands Jord. Han begiver sig ufortøvet til Chester-Court, hvor Lord Chester, der ikke har opdaget Henry Miltons Bedrageri, netop fejrer sin Søns Tilbagekomst med en stor Fest. Milton, der ikke kan taale al den Smiger, han er Gengang for, har vakt Maggies Skinsyge ved temmelig aabenlyst at gøre Kur til en af Selskabets Damer, med hvem Maggie endog overrasker ham i en øm tête à tête i Parken. Uden Betænkning tilstaar hun nu for Lord Chester det Bedrageri, hun meget mod sin Vilje har gjort sig skyldig i, og opnaar hans Tilgivelse.

Henry Milton bliver ikke lidet opskræmt, da han pludselig ser Fred Burnett, hvem han troede død, dukke op paa Chester Court. Paa en Baadebro kommer det til et heftigt Opgør mellem de to Mænd med det Resultat, at Milton kaster sig over den anden for at uskadeliggøre sin Modstander. Brydekampen faar imidlertid et andet Udfald end det, Milton har tænkt sig. I Kampens Hede tumler han ud over Broens Rand og omkommer i Søens mudrede Vand.

Nogle Timer senere finder Slottets Tjenere hans Lig og bærer det ved Fakkelskin gennem Parken.

Men Maggie bliver dog Frue paa Chester-Court, thi kort efter fører den retmæssige Arving til Lord Chesters Godser hende til Altret som sin Brud.

